

i R; d dky ea ukjh dk thou ufrdrk rFkk /kkfeZdrk ij vk/kkfjr jgk
gA tksfd l keftd cjk; ka l snj l ekt fuekzk vkj fodkl dcfy, vko'; d
gkrk FkA ofnd dky ea fl=; k; /kkfeZd dk; ka ea iwz : isk Hkx yrh Fkh rFkk
mudcfuk ifr dk ifjokj vkj xgLFk /kez ea dksZ Hkh /kkfeZd dk; Z iwz ugha
ekuk tkrk FkA bl fy, L=h dk gskur furkur vko'; d FkA t\$ k fd funf'kr
gSeuq us ifr&iRuh dC /keka dh ppkZ l fki ea ; ka dh g\$ 1mUga /ke&vFKZ vkj
dke dC fo"K; eZ , d najs dC ifr l R; jguk pkfg, vkj l nk ; gh iz Ru
djuk pkfg, fd os dHkh Hkh vyx u gks l dA ifr dk iFke drD; rFkk iRuh
dk iFke vf/kdkj gSØe'k% ÑR; jguk pkfg, vkj l nk ; gh iz Ru djuk pkfg,
fd os dHkh Hkh vyx u gks l dA Øe l s /kkfeZd dR; ka ea l feefyr gkaus nuk
rFkk gskA ; g ckr ikphu dky l sik; h tkrh gA __Xon² ea vk; k gSfd viuh
iFRu; ka dC l kFk mUgkaus iutk dC ; k; vfxu dh iutk dh gA , d vU; LFkku ij
, d nork l smikl uk djrs gq vk; k gSfd & ; fn rē ifr , oa iRuh dks , d
eu dC cuk nks rks os vPNs fe= dh Hkkr rēga or dk yi djaxA vkiLrEc
/kez #³ dC vuq kj fookgki jkur ifr , oa iRuh /kkfeZd ÑR; l kFk djrs g\$ i q;
Qy ea l eku Hkx i krs g\$ /ku&l Ei fUk ea l eku Hkx j [krs g\$ rFkk iRuh] ifr
dh vuq l LFkr ea HkA/ vkfn ns l drh gA /kkfeZd ÑR; l kekU; r% ifr&iRuh l kFk
gh djrs Fk\$ rHkh os i q; dC Hkxh gks l drs FkA bl h l s jke dks ; K djrs l e;
l hrk dh Lof.kē efrzikl ea j [kuh i Mh FkA⁴ L=h thou ea egUk bl : i ea
rks ifr"Br Fkh fd ifr dC /kkfeZd vuqBku ml dC fcuk v/kj's FkA ijUrq ml dC
Lora /kkfeZd thou ij izu fpUg yx Fk\$ fl) kur vkj ijEijk ea iRuh fcuk

ifr dC rFkK fcuk ml dh vkKk dC Loræ : i l s dkbZ /kkfeZl ÑR; l Eikfnr
ugha dj l drh FkhA dR; ku⁵ us ; gka rd dg fn; k fd fookg dC i wZ fir k dh
vkKk fcuk ; k fookgkijKur ifr ; k iæ dh vkKk fcuk L=h tks dN vk/; fRed
ykhk dCfy, djrh gS og l c fu"Qy gks tkrk gA

vk; kZ dk ; g fl)Kur fd ifr dkbZ Hkh /kkfeZl ÑR; fcuk i Ruh dC mS;
i wZ <æ l s ijk ugha dj l drk FkKA dN l hek rd dN /keZ dC fof/k&obk/vka
>kjk Hkh fLFkj j [kk x; kA cD) th usLo; adN l e; rd bl er dks ekU; rk nh
ijUrq ckn ea mlgkaus fL=; ka dks /kkfeZl LorU=rk inku dj nhA cD) us igys
mlgha fL=; ka dks ^kkek* dk minsk fn; k ftudks mudC ifr; ka us bl dh vkKk nh
FkhA bl idkj dk , d mnkgj.k feyrk gSfd , d xgLFkh iks[kj l s fn; k tks
fd vius ifr dC l kfk xls e th dC ikl xbZ vksj mul s /kkfeZl minsk ikr
fd; kA⁶ bl h idkj dk nll jk mnkgj.k /kfu; k l w ea vk; k gS tgka fd xgLFkh
dgrk gSfd eS vksj ejh i Ruh nka ka vkKkdKjh gS ; fn ge ifo= thou th; æs
rks ge fuokZk ikr dj l dka bl h idkj /kfu; k l w ea , d cka.k
Hkxz; kufn; k* dk o.ku vkrk gS tks fd fuokZk ikr djus dh l Hkh ; kZ; rk
j [krk FkKA⁷

tkrd dFkkvka ea of.kZ vud n"Vkur bl rF; dh ifrZ djrs gS ftul s
; g Li"V gks tkrk gSfd fL=; ka Hkh /kkfeZl tu&thou ea i wZ : isk l ekfgr Fkh
mudh /kkfeZl Hkkoukvka dks vknj fd; k tkrk FkKA egkl kxj tkrd⁸ ea of.kZ
dFkk ea fL=; ka >kjk /keZ l qus dh bPNk dks dSky ujsk >kjk ijk djus l S
fL=; ka dh /kkfeZl Hkkoukvka dk vknj djus dk l dC feyrk gA , d l e;

dksky ujsk dh fL=; ka us l kpk l d kj ea cð dk mri uu gksuk ngyBk gA os s gh
 eutj; tle dk ykHk ngyBk gš vks fQj l Ei wkZUnz ka okyk gksuk vks Hkh ngyBk gA
 ge , d k ngyBk vol j i kdj Hkh viuh : fp dC vud kj u fogkj tkus ikrh gš u
 /keZ l qus u intk djus vks u nku nsa fcuk /ke&iq; dk; Zfd; s , d sjgrh
 gš tš s l Uned ea cln dj dC j [kh xbz gkA bl fy, gea jktk dks dgdj] , d
 , d s fHk{kq dks cgykdj tks gea /kekā nsk nsa dC ; kx; gks mi nsk l qus pkfg,]
 , d k djus l s gekjk ; g l vol j l Qy gkskA mu l c us jkt dC ikl tkdj
 vius fopkj 0; fDr fd; A jktk us mudh bPNk dks egRo nrs gq
 /ke&Hkk.Mkxfjd vkuln LFkfoj dks fL=; ka dC /keZ l qus dC fy; s fu; Dr fd; kA
 ml l e; ea jktk dh fL=; ka LFkfoj dC ikl /keZ l qrh vks l h[krh FkA ukfj; ka
 ea vks Hkkšrd l k/kuka dh cgyrk ea jgus okyh jkf; ka ea /keZ mi nsk dh ; g
 ykyl k ml dky dh fL=; ka dh xgjh /keZ vfHk: fp dks of.kr djrh gA

oLr% l n&iq "ka dh vfHkyk"kk ; g Hkh jgrh Fkh fd mudC ifjokj dh
 ukfj; ka /ke&xy dk; kē ea o; Lr jgA /keZ dC dk; Z l pk: : i l s djus dC fy, o
 /kfeZd thou viukus dC fy, cð dky ea fL=; ka ipfyr /keZ ijEijk ea l U; kl h
 vks ckš &n'kZu dC funsk ea fHk{kq.k; ka curh FkA bu l U; kf l fu; ka ; k fHk{kq.k; ka
 dk thou cMk dfBu Fk vks , d s thou dh FkA fL=; ka gh viuk l drh FkA
 tks fL=; ka fHk{kq.k ugh cu l drh Fkh os vius l k/kuka dC }kj budh l ok djrh
 FkA , d h nks fL=; ka dC uke mYys[kuh; gS& l pek vks ullnk ekrk ftUgkns nks
 gtkj fHk{kq/k dh cgr fnuka rd l ok dhA Hkstu dC vrfjDr mudka mudC
 fo'kš oL= ¼tš s yckn½ vks ni jh vko'; d oLr%ka dC migkj ipj ek=k ea

Hk/ fd; } , d h gh , d L=h l q ; k Fkh] tks ifrfnu l ojs fhk{kq/ka dē edkuka ea
tkdj chekjka dh l ok djrh FkhA cō /keZ i qrdka ea bl dk dk: f.kd o.ku
fd; k x; k gA ml us viuh tkk ea l s , d eka dk VpMk dkV dj , d chekj
fhk{kq dks ml l e; [kkus dē fy; sfn; k tēfd eka dgha Hkh mi yē/k ugha FkA⁹

cō /keZ ea fookg vfuok; Z ugha l e>k tkrk Fk vkj ukjh dks iq "k dē
l eku ek{k ikus dk vf/kdkj Fkk] oLr% ukjh & thou ea /keZ vfHkof) gōZ vkj
l U; kl i d fūk cōr c<hA FkjhxkFkk dh l U; kfl fu; ka ea vf/kdrj vfookgr
fL=; ka FkhA ofj "B l U; kfl fu; ka vi uh L=h ¼ gkf; dk½ j [krh Fkh tksfd fhk{k dē
fy, cōr vf/kd Je djrh FkhA , d s Hkh mnkgj.k feyrs gē tē fd /kuh okfj l
fL=; ka us fookg ugha fd; s Fks vkj cō /keZ vi uk fy; k FkA xki k] vuki kek vkj
l ēskk , d h gh vfookgr fL=; k Fkh] ftudē eka&cki cōr /kuh Fks vkj o vlr ea
/keZ dh ipkfjdk cu x; h FkhA bl h idkj dk mnkgj.k egkjktk v'kkd dh i ēh
l ākfe=k dk Fk tks cō /keZ dk ipkj djus dē fy, Jhydk ea x; h FkhA tē
/keZ¹⁰ ea , d h ipkfjdkvka dē uke vkrs gē ftUgkaus bZojh; fhk{kqvka dk ipkj
fd; kA mudē uke egkl qjkrk] vk; Z i kd'khuh vkj jktferh FkA

fhk{kq.k; ka us ckS) /keZ dē LFkuka ea vi uk , d vyx l xBu cuk fy; k Fk]
mudk viuk vyx l ekt FkA bu l xBuka dē fu; e fhk{kq l āk dē fu; e dē tē s
gh Fkē fdUrqfQj Hkh mudk LFkku uhpk gh curk pyk x; k FkA , d ubZ fhk{kq kh ; k
rifLouh dks rHkh l āk ea i dēk feyrk Fk tēfd nksuka fhk{kqk l U; kfl fu; ka vkj
fhk{kq/ka l U; kfl ; ka dh l fēfyr cBd ea i Lrko ikl gks tkrk Fk] tēfd , d u; s
l U; kl h dks i dēk ; k fcuk l U; kfl ; ka dh l ykg dē fey tkrk FkA ; g Hkh fu; e

cuk; k x; k Fkk fd , d fhk{kqkh ; k I U; kfl uh dks pkgso og I kS o"KZ dh vk; q dh gks
, d I U; kl h dC vkus ij ml dC I Eeku ea [kMk gksuk i M-k Fkk ml us I U; kl h /keZ
& LFky ea rHkh nh{k yh gkA , d I U; kfl uh I U; kfl ; ka dks Hkh minsk ugha ns
I drh Fkh] tcf d , d I U; kl h I U; kfl fu; ka dks minsk ns I drk FkA¹¹

tS /keZ dh iqr d dYi I w dC ikpos v/; k; ea Hkh bl h idkj dgk
x; k gA¹² iq "k izkku I ekt ea I Hkor% /keZ dC ekeys ea Hkh ukjh dks vius I s
fuEu dksV dk j [kus dk iz kl I nD fd; k Fkk] vU; I H; rkvka ea Hkh ukjh dks
vius I s fuEu dksV dk j [kus dk iz kl I nD fd; k Fkk] vU; I H; rkvka ea Hkh
iq "k vius bl eukfoKku dk neu ugha dj I dk FkA

bZ kbZ /keZ dC vkj fHkd dky ea bZ kbZ i knfj; ka dk Hkh idkj dk er FkA
mudk fopkj Fkk fd ; g LoHkko dC fo:) gS fd fL=; ka dks minsk nsus dh
vkKk nh tk, A bLyke /keZ ea fL=; ka dks djku i <us dh vkKk gS ijUr q ml dk
minsk nsus dh ughA

I kekU; ifjokj I s ydj jkt ifjokj ka rd dh dU; k, a Hkh /keZ ea xgjh
vklFkk j [krh Fkh rFkk I e; & I e; ij vius & vius bZV dh i vt k djus tkrh FkA
ckS) /keZ ea J) k j [kus okyh dU; k, a vS fL=; ka n'kcy/kjh 1/2 dh i vt k
vpZuk dC fy; s tkrh FkA ^egkot I Urj tkrd^{*13} ea bl h idkj dh vpZuk dk
fooj.k feyrk gA cl/kp jktk dh nks if=; ka Øe'k% plnl kj vS Lo.kZkyk
ydlj 'kLrk dh vpZuk djus dC fy, fogkj i gphA T; SB yMedh us vpZuk dj dC
cD I s i kFkZuk dh fd og Hkfo"; ea cD I n'k i e dh ekrk cuA Nk/h yMedh us
cD dC Lo.kZ 'kjhj dh Lo.kZ & ekyk dh Nki I s i vt k dh vS i kFkZuk dhA HkUrS

tc rd vgrō ykHk u gks rc rd ;g vyædkj bl h 'kjhj l s i Fkd u gkA
'kkLrk us mudh ikFkZuk Lohdkj dh vks nksuka tle xg.k djrh gøz viuh
ikFkZuk dC vuq i Qy dks ikr gøA

cø) th us igys mlgha fL=; ka dks /kkfeð dk; ka ea Hkkx yus ; k fhk{kqkh
cuus dh vuøfr nh Fkh ftudks mudC ifr; ka l svkKk fey tkrh Fkh fdUrøckn
mlghaus ;g ifrcU/k gVk fy; k FkA bl l s fL=; ka dks /kkfeð Lorærk inku dh
FkA og igyh L=h Fkh tks fhk{kk l æBu dh l nL; cuh Fkh vFkZ~ i Fke&L=h
fhk{kqkh cuh FkA bl dC i 'pkr~gtkjka fL=; ka bl l æBu dh l nL; cu x; hA
ftl ea xks'e dh iRuh ; 'kks'kj Hkh FkA bl iðkj fL=; ka dh fLFkr vR; f/kd
Åph mB xbA fL=; ka vc cS) dC u; s vkn'skkuq kj viuk HkkX; vius vki pap
l drh Fkh vks' eDr ikr dj l drh FkA bu fhk{kk l æBuka ea tks L=h riL; k
djrh Fkh] mlga l Eekfur fhk{kqkh dC uke l s i p'kj k tkrk FkA fQj Hkh cø) th us
fhk{kq.k; ka cuus dC fy; s dN 'kr' j [kh Fkh tks bl iðkj FkA tc , d L=h
fhk{kqkh cuuk pkgrh Fkh rks ml l s i n'k tkrk Fk fd D; k rø Loræ L=h gks
rø ij dtz rks ugha gS D; k r'igkj vk; q p'kchl o"lz gks xbz g¹⁴ bR; lfnA tks
L=h bu 'krka dks ijk djrh Fkh ogh fhk{kqkh cu l drh FkA fhk{kqkh cgø fo}ku
gksh Fkh vks' os /kkek ea iq "ka l s fdl h iðkj dh de ugha FkA buea dN rks
bruh ifl) gks xbz fd mlga iðk'k LrEHk dh rjg l s i Fk&in'kd vks' vPNs
funðk nsus okyh ekuk tkus yxk FkA t's egkitkifr ftl us fL=; ka dk
fhk{kk&l æBu [kkyk Fkk] ftl ea xks'eh tks xks'e dh ukronkj Fkh vks' [kek tks
jktk fcEcl kj dh iRuh Fkh] os fhk{kq/ka vks' l kjs l ekt dC fy, vkn'kz FkA¹⁵

egkRek xksre cð dh [kæk miKYol iz vkn'kz f'k"; k FkhA¹⁶ I kh; Þrk fudk; ea
 fo'kSk : i I s [kæk dð ckjs ea dgk x; k gSfd og , d efu] fuiqk fo}ku vkš
 , d 'kkunkj ckr djus okyh vkš vPNh rkfdð FkhA¹⁷ bl h izkj I qkk vkš
 ikrkpkjk dk o.ku vkrk gS tks fou; dð Kku ea fuiqk Fkh ni jh fo}ku L=h
 eknk dqMdðkk Fkh ftI dð ckjs ea dgk x; k gSfd ml s I cl s vf/kd Kku FkhA¹⁸
 bl dð vfrfjDr othjk Fkh tks n'ku'kkL= ea fuiqk FkhA tš sfd ikphu dky ea
 xkxhž vkš ešs h FkhA ; s gh ugra cfYd vkš cgr I h fL=; ka f'k"; k Fkh ftudk
 cð dFkkvka vkš I kfgR; ea mYy[k fd; k x; k gSfd mlugkaus vk/; kfred {ks= ea
 I cl s Åpk LFkku ikr dj fy; k FkhA , d h L=h I qkrk FkhA ni jh L=h ftI us
 /keZ Kku ea I Qyrk ikr dh Fkh og I ksuk FkhA

tš /keZ¹⁹ ea Hkh I kf/o; ka ; k fhk{kq.k; ka dð I æBu FkhA plnuuke dh L=h
 , d h gh , d L=h riLoh I æBu dh v/; {k FkhA og pEik dð jtk nk?kh okguk
 dh dèkj h ièh FkhA jtk nk/khoguk f='kyk ½egkohj ekrk½ dk HkkbZ ; k fir k
 FkhA plnuuk dð I æk ea ml dð chl gtkj iq "k vkš fL=; ka I nL; FkhA tš /keZ
 dh iqrð dYi I # ea o.ku vk; k gSfd ifo= fhk{kqkh i qik rFkk vMfhI gtkj
 ni jh L=h Hkxoku ik'oZukFk dh I gkf; dkvka us I k/koh dð mPp in ikr dj
 fy; s FkhA tš /keZ dð I kfgR; ea Hkh , d h fL=; ka dð mnkgj.k feyrs gð ftUgkaus
 tš /keZ ea cgr fo}rk ikr dj yh Fkh vkš mlugkaus ekšk ikr dj fy; k FkhA
 , d h , d L=h dk mnkgj.k gea tš tkrd dFkk²⁰ ea feyrk gS ftI dk uke
 fujekfudk ¼ k fcuk uke dh½ FkhA og I d kj I s mnkl hu gks x; h FkhA ml dð
 deka dh xkb vosj Fkh tš sfd , d ykgs dh xan us VWus okyh gkrh gS ml us

i k p v u p r f y ; s F k s f t l l s e k s k i k r g k s l d A b l h i d k j d h n l j h L = h
l g y k l k ²¹ F k h t k s f u " B k i m d i R u h F k h f t l d e f o " k ; e a d k b z / k k s [k k u g h a F k k] m l s
l k a f j d c k r k a e a d k b z v k u l n u g h a F k k A ; f n g e m l d k p g j k n s [k a r k s i k i n i j
H k k x t k ; a A ; f n g e m l d e u k e d k m P p k j . k d j a r k s g e k j s e f L r " d i d U u r k l s
H k j t k ; a A

l U ; k l o k n d h i d r m l d k y e a f u j U r j o f) d h v k s F k h c k s d F k k v k a
e a H k h b l i d k j d e m n g j . k f e y r s g s t c i R u h] i f r d e l k F k ; k i f r l s i g y s
i d r g k s t k r h F k h v f / k d k a k r % i f r] i R u h d h b l / k k f e d H k k o u k d h d a e d j r s F k s
r F k k m l d k s i d r t r g k u s l s j k d r s u g h a F k A

c k s d k y e a i k ; % / k k f e d H k k o u k l H k h l e k f g r g k s p p h F k h r F k k i k ; %
l n ' k h y k f L = ; k a v i u s i f r d k s / k e k e d e k d j u s d h p s B k d j r h F k h r F k k d n
e k s k & i k f r d e b P N p d k e k k k s k a d k s n e k n k ; h e k u d j f c u k x g L F k / k e z d k i k y u
f d ; s g h l d k j d k s R ; k x d j p y s t k r s F k A ²²

d n j k f u ; k a H k h c k s v k p k ; k a d e i d p u k a l s b r u h i H k k f o r g p z F k h f d
m l g k a u s v i u s i f r j k t k v k a d k s c k s / k e z v i u k u s d e f y , r s k j f d ; k A m n g j . k k F k z
e k f y d k u s v i u s i f r j k t k i k l h u k n h d k s c k s / k e z e a n h f { k r d j k ; k A b l h i d k j
l k k k o r h v k s [k e k u s v i u s i f r ; k a m n s k u k v k s f c E c l k x j d k s i f o = c k s / k e z
v i u k u s e a e d ; H k f i e d k f u H k k b A b l d e v f r f j D r b u n k s u k a u s m i n s ' k d k d k d k ; z
H k h f d ; k A n l j h n k s f L = ; k a t k s l k / k k j . k i f j o k j d h F k h] c h e k a n o h v k s l e k u s H k h
f o f " k " V / k k f e d K k u i k r d j f y ; k F k k A

bl iðkj dgk tk l drk gSfd cð) /keZ ea fL=; ka dks /kkfeZl Kku iklr
djus ea ijh Lorærk iklr gksrh pyh x;h Fkh vksj os Hkh iq "kka dC cjkcj
/ke&Kku j[krh Fkh vksj bl iðkj l ekt ea mudh l k/kkj.k fLFkfr c<+x; hA
t& /keZ dh , d ifo= L=h jktferh FkhA bl us vius ifr dks tks jktk Fkk] t&
/keZ nhf{kr dj;k k tks vksx pydj ueh i Hkq dk vugDr f'k"; cu x; kA t&
/keZ ea L=h dks l k/koh ; k fhk{kqkh cuus dh Lorærk Fkh ijUrq; g Lorærk cð)
/keZ dh rjg ugha FkhA t& /keZ ea , d iq "k ; k L=h rHkh l k/kq; k l k/koh cu
l drh Fkh tc og ikp ifrKvka dk ikyu djA , d s 0; fDr l ÛkkbZ fo'k&
fo'k&krk, aj [krs FkA

ckS) dky ea fL=; ka dh /kkfeZl fLFkfr dC fo"k; ea gekjk fu"d"kZ ; g
gSfd pkgs os l k/kkj.k fL=; ka Fkh] pkgs fhk{kq.k; k& mudh n'kk bl l s igys dC
fgUnq dky l s vPNh FkhA os /kkfeZl ÑR; LoBNk l s dj l drh FkhA bl dC
fy, mlga vius ifjokj dC l nL; ka ij vkfJr ugha jguk iMfk Fkk rFkk
mudh /kkfeZl Hkkoukvka dk Hkh ik; % l ekt rFkk ifjokj dC 0; fDr; ka }kjk
l Eeku fd; k tkrk FkA

jktufrd fLFkfr

l kphu dky dC foijhr tkrd dky ea jktufrd {ks= ea l fØ; Hkx y&
ea fL=; ka dh Hkfedk cgr de FkhA ml l e; rkuk'kkg jktk jkT; fd; k djrs
FkA jkT; & izU/k dC mPp vf/kdkjh jktoak dC 0; fDr gh gksrs Fk& l k/kkj.k
iq "k mPp&in dks iklr ugha dj l drs FkA , d h ijfLFkfr; ka ea fL=; ka dk jkT;
izU/k dC mPp inka ij vkl hu g&us dk izku gh ugha mBrk FkA ij.kkeLo: i

ml l e; ea fl=; ka dk jkT; izU/k eafdl h l Eekutud in ij vkl hu gks
dk mYy[k de gh feyrk gA fl=; ka dks vfo'okl h ekuk tkrk FkA vYrdj²³
dC vuq kj jkT; dh Lokfeuh ukjh ugha gks l drh FkhA ikphu dky ea jk"Vh;
thou cgr l knk Fk v[orZku l d kj dh l oSkkfud v[tfVyrkvka l s eDr
FkA l k/kj.kr; k ikphu dky ea jktu[rd fo" k; ka dC fo | eku gks dh ppkZ ugha
feyrhA pfd ml l e; iktkrk=d izkj dh l jdkja ugha FkhA bl fy, fl=; ka
dC erkf/kkdj dk izu gh ugha mBrk FkA n[dC izU/k ea fl=; ka dC Hkx l lfer
FkA jktx l h ij iq "k gh cBrs FkA fQj Hk ukjh dC jktu[rd thou dks 'k; ea
ughaj [kk tk l drk gS; nk&dnk jkT; & izU/k ea budh Hkfedk fdl h u fdl h
: i ea l a Dr gks gh tkrh Fkh o[nd dky ea jkfu; ka dC jkT; djus dC cgr
FkA/Is mnkgj.k fey gh tkrsgA

^dk[.MU; tkrd²⁴ dh xkFk ea dgk x; k gS fd , s tuin dks
f/kDdkj gS fd ftl tuin dk l pkyu ukfj; ka djrh gA fdUrq fQj Hk
tkrd dFkkvka ea; nk dnk bl izkj dC n"Vkur feyrs gS ftul s; g Li"V
gkrk gS fd l Hkor vko'; drk i M[us ij L=h dks jkT; l k[fn; k tkrk Fk
rFk og d[l e; dC fy, jkT; dk dk; Z l Hkkyrh Fkh vFkok jkT; dC fdl h
egRoi wkZ in dk m[ukj nkf; Ro Hk i wkZ djrh FkhA l ke tkrd²⁵ ea of.k[
dFk ea ekrk }kj jkT; l Hkkyus dk mnkgj.k feyrk gA okj.k.l h ea
fiyh; D[k uked jkTk jkT; djrk FkA ex eka dC yk[l s ml us ekrk dks
jkT; l k[k v[i l pka vk; dk ys fgeky; ea f'kdj djus dC fy; s i d[k
fd; ka bl l s fl) gkrk gS fd vko'; drk i M[us ij L=h jkT; dk; Z l Hkky

I drh FkhA mn;²⁶ ea jktk mn; dh eR; q dċ ckn vxæfg"kh mn; Hknk jkT;
 dk I pkyu djrh jghA mn; Hknk dh gh vkKk 'kkl u ea pyrh FkhA
 vyhufp= tkrd²⁷ ea r: .k vk; q jkt dċkj dh eka ml dh I jċkd cudj
 vekR; ka dh I gk; rk I s jkT; I pkyu fd; k djrh FkhA

ck) dky ea fL=; ka dċ ; ċ) ea Hkkx ysus dċ mnkgj.k Li "V ugha feyrA
 cċ) dky ea fL=; ka dċ U; k; efrZ gksus dk mYys[k vo'; ikr gsrk gA , d k , d
 mnkgj.k fo'kk[kk dk feyrk gS fo'kk[kk dk 0; fDrRo vl k/kkj.k Fkk] ftI dċ Åps
 pfj= us cċ) th dċ ân; ea tks fL=; ka dċ ifr }sk vkš Hke Fkk] ml dks nij
 fd; kA cċ) th us fo'kk[kk dks , d >xMā ea U; k; djus dk dk; Z Hkkj I kš k Fkk
 vkš ml ea vi uk fu.kz; nsus dks dgk Fkka bl dk; Z I kš rs gq mlugksua dgk Fkk
 fd vi us dk; Z vkxs c<lvk] nkska dċ /kkek dks I qks vkš fu.kz; nks fd /kkek dċ
 vuċ kj dks I k i{k Bhd gS ; g I arsk dk fo"k; gS fd cċ) dky ea fL=; ka
 U; k; efrZ dk dk; Z dj I drh Fkh] tcf d /keZ kkfL=; ka dh I ō kfUrd 0; oLFkk ea
 mudks I k{; nsus rd dk Hkh vf/kdkj ugha Fkka²⁸ ; kKoyD; vkš ukjn²⁹ dċ
 vuċ kj fL=; ka fookna ea U; k; ky; ka ea I k{; ugha ns I drh Fkh fdUr q euq us³⁰
 fL=; ka dċ >xMā ea fL=; ka dks I k{; nsus dks dg fn; k gA

jkT; I jċ{k eaHfedk %&

; |fi ikphu dky I sgh jkT; dh I jċ{k dk mUkjnkf; Ro iq "ka ij Fkk ijUr q
 ck) dky ea fL=; ka dks bruh Lorærk ikr gks x; h Fkh fd os vi uh bPNk I s
 I ekt /keZ rFkk jk"Vfgr vkš jk"V^a mRFku dċ fy; s iz Ur dj I drh Fkh rFkk mudċ
 bl dk; Z dh I ekt ea I jkguk Hkh dh tkrh FkhA vf/kdkak fL=; ka LoPNk I s ck) /keZ

vi uk yrh Fkh] igys rks ; g ifrczk Fkk fd ifr ; k ekrk&fi rk dh vkKk dcfucuk os
 dksZ /kfeZ dks; Z ugha dj I drh Fkh] fdUnq ckn ea cQ) th us fL=; ka dks LoBNk I s
 /kfeZ thou&; ki u djus dh vkKk ns nh FkhA tks fL=; ka dks LoBNk I s /kfeZ
 thou&; ki u djus dh vkKk ns nh FkhA tks fL=; ka fkh{kq.k; ka ugha cu I drh Fkh] os
 vi us I k/kuka dC }kjk budh I ok djrh FkhA , d s nks fL=; ka dC uke mYys[kuh; gS
 I Hkknk vSj ullnk ekrk ftUgkaus nks gTj fkh{kq.k; ka dh cgr fnuke rd I ok dh FkhA³¹
 ckS) dFkkvka ea Fkh bl ckr dk I dC feyrk gSfd jk"V^a ikyu dC fgr ea tks dk; Z
 djuk ghrk Fkk ml dks iwZ djus dC fy, dg nrs FkhA ufyfudk tkrd³² ea of.kr
 dFkk bl h izdkj dC n"Vkr dks baxr djrh gA dk'kh jk"V ea rhu o"nz rd o"nz u
 gA [krh u gkus ij nHkZk ihfMf eut; bdiS gkdj jktx.k ea vk; s vSj jkTk dks
 nk'k nus yxs rFkk jkTk dks nD cjl kus vl Qy gks x; ka ml I e; 'kØ vk'kh jkr
 dC I e; ml dC 'k; ukxkj ea ifo"V ghrk vSj ml s cryk; k fd rjs jkT; ea o"nz us
 gksus dk dkj.k __f'k x<+uked ri Loh gS ?kSj ri Loh bflnz, fot; h gA og yxkrkj
 nD cjl us dC I e; ØskHkhj vk[kka I s vkdk'k dh vSj ns[krk gS bl fy, o"nz ugha
 ghrh gA vr% ml dk ri [kf.Mr gksuk pkfg, vSj rjh yMeh ufyfudk gh ri
 [kf>Mr djus ea I eFkz gS vr% jkTk us vxys fnu vekR; ka I s I ykg dh yMeh dks
 cykdj xFkk dghA bl I s Li"V gks tkrk gSfd jk"V^a dh I j{k dC fy, vko'; drk
 iMes ij L=h ; k ; prh viuh ijh Hkfedk fuHkrh FkhA pkgs jk"V^a dC dY; k.k dC fy,
 ml s vufrd ekxZ gh D; ka us vi ukuk iMA

ckS) dkyhu I kfgR; ea bl izdkj dC mnkgj.k Hkh feyrs gSfd tc cki
 viuh cSv; ka dC ifr p; u dC fy, mudh 'kfr dk ijh{k.k djrk Fkk vSj bl dC

fy, ;ð fd;k tkrk Fkk pŷyfidx tkrd³³ ea n"VKUr gSfd ,d jktk us vi uh
pkj iŷ=; ka dks jFk ea cBkdj bl fy, Hkstk fd tks mlga jkd yxk rks ml l s ; ð
glsk tks fot; glsk ml h dC l æ mudh 'kknh dh tk; schA vLVd jktk us l c
yMfd; ka dks vi us ikl j{kk vŷ ; ð ea fot; h gŷk l yD[k.k tkrd³⁴ ea mnkgj.k
Li"V djrk gSfd ,d jkt dC ikl dkbz ioŷ ugha FkA iŷ fofgu jktk us vi uh
iŷh dk fookg vi us Hkurs dC l kFk dj vi uh iŷh dks jkt cuk; kA

bl izdkj fooj.k l s Li"V gkrk gSfd l Unfhkŷ dky ea i fRu; ka u dŷy
jkt; l pkyu djrh Fkh cfYd jkt; efg"kh vxæfg"kh cudj jkt; dh l j{kk dh
ftEenkfj; ka dk fuoŷu Hkh djrh FkA ifl) ; wkuh fpŷrd lyks/ka us ml h
vof/k ea ; wkuh jkt; ea L=h ,oa iq "k nksuka dks l eku ekuk Fkk mudC vuŷ kj
ftl izdkj l s ?kj dh l j{kk dŷkk dj l drk gŷ ml h dŷkyrk l s ?kj dh
l j{kk dŷr; k Hkh dj l drh gŷ bl fy, fyæ dC vk/kkj ij l ekt ea fdl h
izdkj dk HksnHkko ugha gksuk pkfg, A jkt; l j{kk ,oa jkt; l pkyu gsrq ukjh vŷ
iq "k nksuka l eku : i l s ; kŷ; gksrs gŷ

l kjkkr% ; g dgk tk l drk gSfd Hkkrh; ukjh ml l e; ea gh ugha
vfir qorŷku Hkkr ea Hkh l nŷ J)k dk ik= jgh gŷ ; g vR; Ur vko'; d gS
fd l ekt ea ml dk mfpr l Eeku ,oa vknj gks rkd l ekt nsk ,oa jk"V^a
mlufr dj l dA d: .kke; h ukjh ifjokj l ekt vŷ jk"V^a dh egku Åtkl gŷ
; g fopkj tkrd dkyhu l ekt ea Hkh dŷ l hekvka dC l kFk i frf"Br FkA

ikn fMif.k;k

- 1- vYrdj] , - , l - ikphu Hkkjrh; 'kkl u i) fr iE 63A
- 2- f/kjRFkqra tuin HkfRFkRFkh ifjukf; dk tkrd iEke] iE 154½kFKk&12½
- 3- tkrd "k"B] iE 75A
- 4- tkrd prfk] iE 105A
- 5- tkrd f}rh;] iE 21&22A
- 6- ikE blnk] n LVV/I vkND ohe& bu , f'k, UV bf.M; k] iE 249A
- 7- ;kKoyD; Lefr] 2@70] ukjn d.kknku 178@190&91A
- 8- euqefr] 8@68 @70A
- 9- ikE blnk] n LVV/I vkND ohe& u , ufl , .V bf.M; k] iE 134A
- 10- tkrd ipe] iE 193A
- 11- ptydfyx tkrd] iE 217A
- 12- vfl yD[k.k tkrd] iE 136A
- 13- eu] 9@10&02A
- 14- __Xon] 1@72@5 o 5@3@2A
- 15- vki LrEc] /keI I #] 2@6@12@16&19A
- 16- jkek; .k] 7@91@25A
- 17- eu] 5@155] fo".kq/keI #] 25@15A
- 18- I dCM cp vkQ nh bLV I hjht] iEke] iE 135A

- 19- /kfu; k l #] 5@25&26A
- 20- tkrd iFke] iE 351&821A
- 21- i kE blnt] n LVV/ vkQ oheſu bu ,uf'k, .V bf.M; k] iE 255A
- 22- oYyoXx] 10@1@4A
- 23- i kE blnt] n LVV/ vkQ oheſu bu ,uf'k, .V bf.M; k] iE 258A
- 24- tkrd i"B] iE 480A
- 25- oYyoXx] 10@17@1A
- 26- l kE; ūrk fudk;] 5] 2A
- 27- FkjhxkFkk] 395A
- 28- l keq ūkk fudk;] 12] 2A
- 29- tkrd] 542A
- 30- i kE blæk n LVV/ vkQ oheſu bu ,uf'k, .V bf.M; k] iE 254A
- 31- ogh] iE 253A
- 32- ogh] iE 263A
- 33- mik/; k;] jke th] ikphu Hkkjrh; l kfgR; dh l kũñfr >yD iE 442A
- 34- i kE blnt] n LVV/ vkQ oheſu bu ,uf'k, .V bf.M; k] iE 235A